

tant sa signature, cela pour se débarrasser de gens qui vous gênent. Ces diverses conditions vous donnent le droit d'exiger le titre de Parfait honnête homme, mais on a le désagrément de se voir condamner à payer 400 francs de dommages et intérêts, 50 francs d'amende, trois insertions à 50 francs chacune, tous les frais du procès de première instance et d'appel au minimum de la contrainte par corps, le tout formant un total d'environ 1000 francs!!!

Quo qu'chest d'in honnête homme? J'aus ser que vous n'vrez pos m'croire Et c'pindant ch'est un vrai histoire Quo j'vas ichi vous raconter Si vous volez bin m'écouter D'abord qu'qu'ch'est d'in honnête homme? S'il vous dit: un p'ti peu qu'qu'ch'est! Mi j'piais que ch'est ainsi qu'un homme L'honnête qui n'a rin à s'approcher Bè y parait que ch'est pos vrai D'in un commune tout près d'Woubaix Existe un homme universel Un homme comm' y n'a pos au ciel Un homme qui a fait des faux serments Qui a été condamné souvint Aussi bin au correctionnel Qu'au juge de Paix au Cour d'appel Un homme qui a dû rimbourser D'argent qui n'y n'enl'evot pos Et qui avot volu imposer A propos des cours de la Toiro. Un homme qu'a été accusé D'avoir miné au tribunal Et qui n'a jamais prouvé Qu'ch'n qu'in dijot n'étoit pos vrai Avez-vous ch'i n'est pos trop mal Et cha c'ns s'pass' tout près d'Woubaix Croyez le ou pas ch'est tout comme Mais ch'est un parfait honnête homme Ch'est s'avocat même qui l'a dit Mais les jurés y n'ont pos compris Etuans f'p'uec l'homme qu'est deux fois honnête Tout peneud a dû baisser à tête Mais cha n'fait rin ach'leur in esit Qu'ch'n qu'in dit ch'n qui n'est pos vrai, Qu'in fait punir un innocent In fait faire un faux serment In est malgré tout ces sornettes Qualifié deux fois honnête.

Les jeunes soldats qui portent sous les drapeaux dans quelques jours, sont convoqués à une réunion qui aura lieu dimanche à l'issue de la messe, en l'honneur des conscrits, dans la vaste salle du Patronage Léon XIII.

Une collation leur sera offert par M. E. Duthoit, conseiller d'arrondissement, les membres de la section militaire Les Alpines et de la société de tir, La Vaillante, assisteront à cette fête.

Une Soirée Récréative sera donnée le soir à cinq heures et demie, dans la salle du patronage Léon XIII par la section dramatique de cette institution, au bénéfice des camarades de l'œuvre partant sous les drapeaux.

On y interprétera une comédie dramatique en trois actes, Maxime ou l'enfant du Prédicateur, une comédie qui dépeint d'une façon saisissante tout un côté du mal social dont nous souffrons; La seconde partie sera remplie par un drame patriotique en trois actes, Pendant la Guerre, où les futurs troupiers pourront puiser un exemple et une haute idée de la grande et noble mission qu'ils sont appelés à remplir.

Il y aura de nombreux intermèdes grâce au dévouement de plusieurs comiques et chanteurs distingués qui ont promis leur concours pour la circonstance, et parmi lesquels il nous faut citer MM. P. Polwys et A. Dervaux.

La soirée sera clôturée par un magicoïde apothéose, La Défense du Drapeau, par la section militaire Les Alpines.

Nul doute que la salle du patronage Léon XIII soit comble dimanche soir, et les nombreux spectateurs auront la double satisfaction de se distraire et d'accomplir un œuvre patriotique. A. L.

WASQUEHAL

La majorité du Conseil municipal

Les Mameluks et les Indépendants

Nous avons toujours pensé que le rôle d'un conseiller municipal digne de ce nom était un rôle d'administrateur et non un rôle de politicien.

Nous sommes en cela d'accord avec la loi, qui défend aux conseillers municipaux de traiter des questions politiques pendant les réunions du Conseil.

Il s'ensuit naturellement qu'un conseiller municipal, qui veut remplir son mandat honnêtement ne doit pas avoir d'autre objectif que celui-ci: Administrer sagement la commune qu'il représente, défendre les intérêts de tous ses concitoyens sans exception, et faisant abstraction de

toute opinion politique au Conseil, favoriser de tout son pouvoir l'avantage général et la prospérité publique.

Un tel conseiller ne renie pas pour cela ses opinions politiques; seulement il les réserve pour le moment opportun de les manifester, comme en période électorale, par exemple; mais l'exercice de ses fonctions de conseiller, il ne voit plus que le bien public, que les améliorations désirées par tous, que la commune toute entière à administrer avec sagesse et justice.

Un tel conseiller ne dépend plus alors que de sa conscience d'honnête homme et de citoyen; il n'admet pas qu'un homme ait même un parti quel qu'il soit puisse lier sa conscience, escompter ses votes et lui ôter avec son indépendance toute sa dignité morale.

Grâce à Dieu, il a toujours existé de ces conseillers honnêtes, de ces hommes dignes de respect dans tous les partis, et nous sommes heureux de constater qu'il s'en trouve plusieurs dans la majorité actuelle du Conseil municipal de Wasquehal.

Honneur donc à ces hommes indépendants, à qui il faut un courage plus grand qu'on ne se l'imagine ordinairement pour résister aux promesses et à la pression d'une administration ulocrotes et de collègues domestiqués.

Mêlés à la bande des mameluks, qui vient au doigt à l'œil du maître, comme des automates, ils ont, eux du moins, le courage de penser par eux-mêmes, de juger et de voter par eux-mêmes, en un mot celui de ne pas plier leur conscience aux usages d'une administration tyrannique.

Ce sont des hommes libres et non pas des machines à voter, des esclaves serviles, des politiciennes politiques, dont les membres du bureau n'ont qu'à tirer les ficelles pour les faire manœuvrer à leur fantaisie.

Arrière ces fatâches ridicules! Arrière ces esclaves de despotes injustes, qui n'ont de républicain que le nom usurpé, car ils sont des tyrans! Arrière ce vil troupeau qu'on mène à la baguette! Place aux hommes de cœur et d'indépendance!

Mais combien sont-ils au Conseil municipal de Wasquehal, ces hommes indépendants?

La question est délicate, et nous nous contenterons pour y répondre de les montrer à l'œuvre dans les dernières séances du Conseil.

Dans le vote de la désaffectation du presbytère, le projet du maire est soutenu par 13 voix seulement. Dans celui de la pose d'enseignes aux écoles laïques, il n'est plus que par 12 voix.

L'administration ne trouve plus que 11 voix sur 23 (une vraie minorité) pour maintenir la nomination illégale de Mille et Derbieux au Bureau de Bienséance.

Enfin dans le vote de la mise en adjudication du cimetière, le projet de l'administration est renvoyé aux commissions; ce qui prouve qu'ici les indépendants l'ont emporté sur les mameluks du Conseil.

Pour nous, nous pensons que des hommes qui veulent faire le bien en dehors et au-dessus de tous les partis méritent l'estime de leurs concitoyens, et nous saurons estimer de tels hommes, même chez nos adversaires.

Nous avons d'ailleurs pour appuyer notre jugement la déclaration suivante signée de deux conseillers de la majorité:

« Les sensés, conseillers républicains radicaux se voient forcés de faire connaître à leurs électeurs qu'à l'avenir ils resteront au Conseil, neutres, jusqu'à ce qu'il leur soit donné satisfaction sur une demande faite par eux à M. le Maire, lequel avait pris, avant sa nomination, l'engagement formel de le faire.

» Cette demande a pour base l'idée républicaine. » Signé: César Duponchelle, Haug-Selosse, Conseillers municipaux, républicains-libéraux. »

Or, à moins que ce mot d'idée républicaine ne signifie plus rien, il demeure synonyme d'idée de liberté, d'égalité, de justice et de fraternité pour tous les citoyens.

Nous n'avons pas, jusqu'à présent, soutenu d'autre thèse. LUX.

Dédié aux Mameluks

La France aime peu les querelles Et ne se fâche pas souvent: Mais il en eut aux « infidèles » Qui la font monter sur échelles... Du Levant!

Inconscience

On nous annonce que le citoyen Lejeune-Muliez, maire de Wasquehal, aurait proposé à notre ami M. Lepers-Delourme, conseiller de la minorité, un

arrangement au sujet des procès de la Fenêtre, pour lequel M. Lepers-Delourme, a été acquitté.

Proposer une entente après avoir été débouté de sa plainte, voilà une idée nouvelle et qui donne une bien haute idée de l'intelligence de ce Maire, qui, jaloux des leçons de Desbarbieux, s'applique de son mieux à être le plus ridicule possible.

Naturellement, M. Lepers-Delourme a envoyé... promener le citoyen Maire, et il a fort bien fait.

ÉTRANGER

LONDRES

La pipe de la Reine

Nos voisins d'Outre-Manche sont on le sait, restés fort attachés aux vieilles traditions, et ils célèbrent chaque année les fêtes de la Noël, en grande pompe.

A ce propos, on annonce que la reine d'Angleterre se proposait d'envoyer, comme petit Noël, quelques milliers de pipes en églantier aux soldats du Transvaal.

Quelques milliers, c'est peu; c'est deux cent et quelques mille qu'il faudrait pour ne point faire de jaloux. La « pipe de la reine » sera-t-elle individuelle ou collective? Ne la donnera-t-on qu'aux plus vaillants? Ou sera-t-elle la propriété de l'épouse, qui, le soir, au bivouac, se les repassera de bouche en bouche, comme le costume de paix — espoir et symbole!

Les Boërs se chargeront probablement de fournir le tabac. Quant au général Kitchener, sa contribution paraît tout indiquée: c'est lui qui fournira les « blagues »!

Mais, il est aussi fort probable que les soldats de Botha ou de Dewet confisqueraient pipes et tabac, comme ils ont l'habitude de confisquer les fusils et les vêtements des soldats anglais qui sont fait prisonniers, avec une inquiétante régularité.

Ça serait drôle que les Boërs fument eux-mêmes les pipes de la Reine d'Angleterre.

Un point noir

Par un beau jour d'été, n'avez-vous jamais remarqué à l'horizon un point noir. Il semble que ce soit un petit nuage que le vent va chasser, mais il va toujours grossissant et le ciel s'obscurcit par degrés. C'est l'orage qui s'amorce sur nos têtes et la grêle va détruire les récoltes. Ainsi dans la vie de bien des personnes, un point noir se montre dans l'azur de leur ciel. Oh! c'est bien peu de chose d'abord: un bouton, une écorchure mal soignée, une rougeur à la jambe. Mais c'est un signe avant-coureur de maux plus graves, bientôt on verra apparaître des varicelles, des ulcères variqueux, de l'eczéma causés par les vices du sang et cela suffira pour détruire le bonheur de la personne qui souffre. Cependant ce n'est rien puisque cela se guérit facilement depuis que l'on a découvert le GLEZYMINE.

LE FLACON: 3 fr. Envoi gratuit de la notice explicative. Dépôt général: Pharmacie BERNAMONT, 18, Rue Carnot, (en face des Halles Centrales) TOURCOING

CHRONIQUE DES THÉÂTRES

Salle des Fêtes de la place Leverrier

Ainsi que nous l'avons déjà annoncé, la troisième matinée Baret aura lieu demain dimanche, à 3 h. 1/2. Le programme, qui contient les noms des humoristes les plus en vogue, est d'une étonnante gaieté.

A propos de l'Article 330 voici l'opinion de quelques critiques: « Georges Courteline, c'est du rire qui pense et fait penser. Dans ce nouveau chef d'œuvre, l'auteur de Bouvrouché vous oblige à la joie et à la réflexion.

L'Article 330 est une farce qui chasse la bile et satisfait la conscience. Le succès a été très grand. Catulle Mendès.

L'éloquence du débat (l'Article 330) est bellement savoureuse et éminemment bouffe. Lucien Muhlfeld.

Cette comédie est très importante. D'abord elle est extrêmement amusante, ce qui est beaucoup; puis sous l'enveloppe d'une farce, elle a une portée morale, ce qui est plus encore. La farce est franchement gauloise et outrancière. Henry Fouquier.

On a beaucoup ri de cette fantaisie de Courteline et beaucoup applaudi. G. Larroumet.

Dimanche 10 Novembre, à 3 heures 1/2 TROISIÈME MATINÉE BARET

Main gauche L'Article 330

Comédie en 3 actes, de M. Pierre Veber Comédie de Georges Courteline 1807

Comédie en un acte de MM. Adèr et Ephraïm Prix des places: Premier parquet, 4 francs; second parquet, 2 fr. 50; tribunes, 1 franc.

Nota. — Les abonnés peuvent, moyennant la location, faire numéroter leur carnet, et la place qu'ils désirent occuper toute la saison. S'adresser au gérant de la Salle des Fêtes, place Leverrier.

Lundi 11 novembre à huit heures du soir, sous la direction de M. Couvreur, Les Surprises du Divorce, comédie en trois actes, et Les Jurons de Cadillac, comédie en un acte.

On peut prendre des billets à l'avance à partir de lundi matin jusque six heures du soir.

Théâtre Alexandre fils

Dimanche 10 novembre, à sept heures du soir, Le Bossu, drame à grand spectacle en cinq actes et dix tableaux.

Prix des places ordinaires.

Théâtre de Roubaix

Dimanche 10 novembre, à six heures du soir, pour la première fois à Roubaix, Les fiancés d'Albano, grand drame à grand spectacle et cinq actes et six tableaux. Le spectacle sera terminé par les Surprises du Divorce, comédie en trois actes.

Hippodrome-Théâtre

Dimanche 10 novembre, à huit heures du soir, le tournoi Baret, donner, Main Gauche, l'Article 330, et 1807.

ÉTAT-CIVIL DE TOURCOING

Du 1er au 7 Novembre 1901

Naissances: — Jeanne Duploché, rue Tergot. — Boulet Jules, rue du Maréchal-Ney. — Castel Christian, rue Angereau. — Leroy Jeanne, rue de Meis. — Peckre Marguerite, rue Gaspard. — Vandalle Justine, rue des Champs. — Jules Delambres, rue du Bois. — Alfred Maréchal, rue du Clinguet. — Henri Dumortier, rue Wincoc-Chocquet. — Oscar Smith, rue Saint-Joseph. — Marguerite Esthe, rue de Rennes. — Arthur Loche, rue de Mouvras. — Emma Libbrecht, à la Maternité. — Henri Hurstmann, rue du Post-Rempart. — Maria Danet, à la Maternité. — Raymond Desmarré, rue du Point-Central. — Eugène Vascynski, rue des Villars. — Georges Berry, rue du Blanc-Sau. — Marcel Bettelemier, à la Maternité. — Berthe Louit, rue de Rivoli. — La-bonne Raymond, rue Desfret-Rocher. — Dessart Germaine, rue d'Elbeuf. — Nya Albert, rue Vario. — Jean Sien, rue de Gand. — Raymond Callens, rue de la Lette.

Promesses de mariages: — Drèyes Arthur, magasinier, rue Hocheard, 17 et Desreumaux Marin, orfèvre, rue de Lille, 122. — Castel Jules, honoraire, rue du Bois, 43 et Grimonprez Berthe, doubleuse, rue de la Blanche-Porte, 73. — Castier Charles,

CONVOIS FUNÈBRES ET OBITS

Les amis et connaissances de la famille HOULPINE-DELANNOY, qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part du décès de Madame Veuve Jean-Baptiste HOULPINE, née Thérèse LEBLEU, pieusement décédée à Tourcoing, le 7 novembre 1901, à l'âge de 81 ans, munie des Sacraments de notre Mère la Sainte Eglise, sont priés de considérer le présent avis comme en tenant lieu et de bien vouloir assister au Convoi et Service qui auront lieu le lundi 11 dudit mois, à huit heures, en l'église de Sainte-Anne, à Tourcoing. — L'Assemblée à la maison mortuaire, rue du Brun-Pain, 100.

Mademoiselle Lamont, 5 mois, rue de Bise-Sau. — Benjamin Vascynski, 6 ans, rue du Virgibot. — Jules Boole, 17 ans, rue du Maréchal-Ney. — Flore Terry, 16 ans, rue de la Croix-Rouge. — Schiettskate Fernand, 3 ans, rue du Blanc-Sau. — Raymond Desmarré, 1 an, rue Saint-Roch. — Maria Desvares, 50 ans, rue Boilly. — Georges Jacquart, 50 ans, rue Saint-Pierre. — Argentin Dhalluis, 3 mois, rue des Ormes. — Honoré Henri, 68 ans, rue du Point-Central. — Fidélité Billot, 64 ans, rue du Bois. — Mercou Farnobon, 8 jours, rue du Général-Souham. — Sylvie Thibergien, 75 ans, rue du Floccon. — Hortense Brabant, 24 ans, rue Nationale. — Louis Vascynski, 55 ans, rue de l'Épine.

L'Epinette Coupleux est l'instrument le plus facile à jouer; en deux leçons sans être musicien on exécute n'importe quel morceau. a en plus des autres, une tablature spéciale qui la rend des plus simple à apprendre. est la plus sonore, avec son accord de Basse supplémentaire elle produit un effet extraordinaire. Leçons Gratuites à tout Acheteur. EXIGER. Coupleux, Rue Carnot, TOURCOING SUR LA BANDE. Leçons Gratuites à tout Acheteur.

GUÉRISON RAPIDE, GARANTIE DES VICES DU SANG, CLOUS DARTRES, GLANDES, ULCÈRES. DÉPURATIF JACKSON. POMMADE JACKSON. Le Flacon: 5 fr. Les cas les plus rebelles répétés incurables sont guéris. Centre à M. COUVREUR, Spécialiste, 20, Rue Neuve, à Roubaix, Dépositaire Général. Dépositaires: MM. BRUNEAU et PRUVOST à Tourcoing, DUMOULIN à Roncq, LEQUIEN à Linselles, MESSEMAEKER et HYNDRICK à Halluin.

CARTONNAGES Boîtes de toutes formes et de toutes dimensions pour Bonnetiers, Filateurs, Fabricants, Filétiers Parfumeurs, Confiseurs, Pharmaciens, Bijoutiers Tailleurs, Chapeliers, Modistes, etc. etc. Imprimerie Factures, Memorandums, Etiquettes Têtes de Lettres, Enveloppes Lettres de Mariage, Avis de Naissance Cartes de commémoration et de vœux Souvenirs mortuaires et de Commun. Lettres de décès et d'Obit Convocations et Avis pour Sociétés Mémoires de tous styles Prospectus, Brochures, Circulaires Impressions de Musique Affiches de toutes dimensions, etc. Boîtes de Luxe et ORDINAIRES FABRIQUE DE REGISTRES et de Copie de Lettres Reliures riches et ordinaires Régure de Papiers à Métrés pour Architectes et Entrep. neurs Garnis d'Échantillons pour Fabricants Travaux en Freppé, or et argent Tableaux-Reliures et Etiquettes d'Étalages Exécution rapide et soignée -- Prix très modérés Albert DELTOUR 52, RUE DU CHATEAU Tourcoing Imprimerie ALBERT DELTOUR, 52, Rue du Château

Table with market data for Roubaix-Tourcoing, Anvers, and COTONS (Le Havre). Includes columns for terms (Novembre, Décembre, Janvier, etc.) and prices per unit (kilograms).